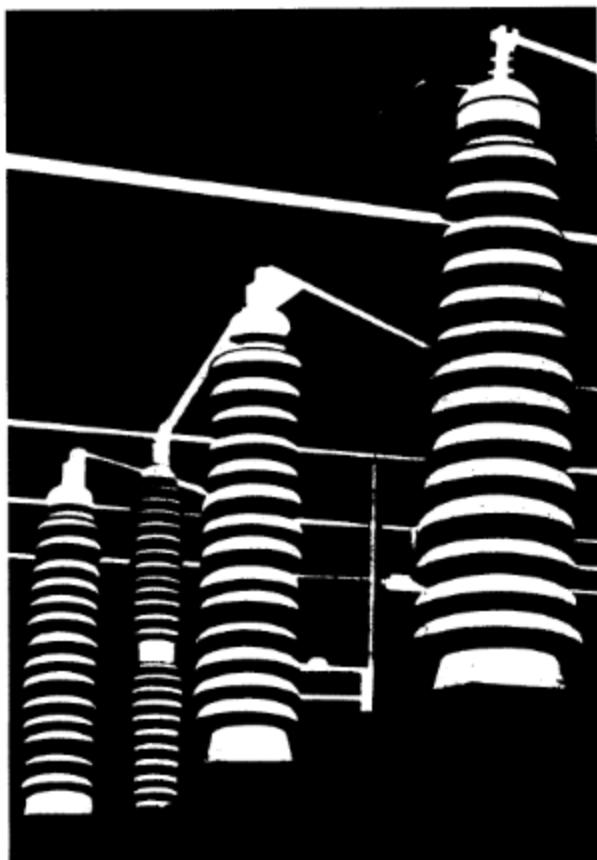


# تجربیات نیروگاههای پیشرفته

## انتقال EHV



جلد ۲۸

## فصل دهم

### تداخل

ترجمه: علیرضا ذوالقدر اصلی

صفحه	عنوان
۶	۱ مقدمه
۷	۲ تداخل رادیویی
۷	۲-۱ نویز رادیویی از خطوط نیرو
۷	۲-۱-۱ تولید و مشخصات نویز رادیویی
۱۸	۲-۱-۲ روش‌های اندازه‌گیری نویز رادیویی
۲۳	۲-۱-۳ اندازه‌گیری‌ها برای به حداقل رساندن نویز رادیویی
۲۵	۲-۱-۴ تعیین چاپگاه منابع نویز و اندازه‌گیری‌های مفید
۲۷	۲-۲ نویز رادیویی از ایستگاه فرعی
۲۷	۲-۲-۱ حالت عمومی
۲۸	۲-۲-۲ عملیات کلید قطع کننده
۳۰	۲-۲-۳ نویز رادیویی ناشی از ایستگاه مبدل HVDC
۳۰	۲-۳-۱ حالت عمومی

صفحه	عنوان
۳۲	۲-۳-۲ صفحه‌بندی و فیلتر کردن
۳۳	۲-۴ میدان‌های مربوط به سیگنال‌های حامل خطوط انتقال نیروی پیوسته
۳۳	۲-۴-۱ حالت عمومی
۳۴	۲-۴-۲ فرایند مدیریت برای اجتناب از تداخل
۳۴	۳ تداخل فرکانس قدرت
۳۴	۳-۱ حالت پایدار میدان‌های الکترومغناطیسی
۳۴	۳-۱-۱ میدان‌های الکترومغناطیسی
۳۸	۳-۱-۲ میدان‌های الکترومغناطیسی
۴۰	۳-۲ القای الکترواستاتیک
۴۰	۳-۲-۱ حالت عمومی
۴۱	۳-۲-۲ اندازه‌گیری‌های مفید
۴۲	۳-۳ القای الکترومغناطیسی - خطاهای و شرایط پایا
۴۲	۳-۳-۱ بحث کلی
۴۲	۳-۳-۲ مکانیزم توزیع
۴۳	۳-۳-۳ پارامترهای اساسی القای
۴۴	۳-۳-۴ جزیان القای
۴۵	۳-۳-۵ اندوکتانس متقابل
۴۶	۳-۳-۶ اندوکتانس خودی
۴۷	۳-۳-۷ هادی‌های با پوشش توری
۵۰	۳-۳-۸ مثالی از محاسبات القای خطای زمین
۵۰	۳-۳-۹ مثالی از محاسبات القاء در حالت پایا
۵۲	۳-۳-۱۰ در نظر گرفتن اثر القاء

عنوان	صفحه
۱۱-۳-۳-۳ القای مود مشترک	۵۲
۱۲-۳-۳-۳ القای مود سری	۵۳
۱۳-۳-۳-۳ اندازه‌گیری EMF القائی	۵۴
۱۴-۳-۳-۳ اندازه‌گیری‌های مفید برای کنترل القاء	۵۴
۱۵-۳-۳-۳ معیار ایمنی	۵۶
۴-۳-۳ فلسفه زمین کردن و افزایش پتانسیل زمین تحت شرایط خطای	
۵۷ زمین نک فاز	
۱-۴-۳ اطلاعات عمومی	۵۷
۲-۴-۲ پارامترهای اساسی	۵۸
۳-۴-۳ مقاومت الکترود زمین	۵۸
۴-۴-۴ ارزیابی جربان زمین	۶۱
۵-۴-۴-۵ یک مثال محاسباتی جهت افزایش پتانسیل زمین	۶۲
۶-۴-۴-۶ اثرات افزایش پتانسیل زمین	۶۵
۷-۴-۴-۷ نمودار مقطع ولتاژ زمین در نزدیکی الکترود زمین	۶۵
۸-۴-۴-۸ اندازه‌گیری افزایش پتانسیل زمین	۶۶
۹-۴-۴-۹ اندازه‌گیری‌های مفید برای کنترل افزایش پتانسیل زمین	۶۷
۱۰-۴-۴-۱۰ معیار ایمنی	۶۷
۱۱-۴ هارمونیک‌ها	۶۸
۱-۴ مقدمه	۶۸
۲-۴ تولید هارمونیک‌ها	۶۹
۲-۴-۲-۱ حالت عمومی	۶۹
۲-۴-۲-۲ ماشین‌ها	۷۰

صفحه	عنوان
۷۰	۴-۲-۳ تریستورها و دیگر قطعات کلیدزنی
۷۰	۴-۲-۴ محرک‌های جریان مستقیم
۷۱	۴-۲-۵ خطوط انتقال HVDC
۷۲	۴-۲-۶ سیستم‌های حمل و نقل برق
۷۲	۴-۲-۷ ترانسفورماتورها و راکتورهای موازی
۷۳	۴-۲-۸ چیران کننده‌های استاتیکی MVar
۷۴	۴-۲-۹ گیرنده‌های تلویزیونی
۷۴	۴-۲-۱۰ لاب‌های تخلیه
۷۴	۴-۲-۱۱ کوره‌های قوس الکتریکی
۷۴	۴-۳ نفوذ هارمونیک به سیستم
۷۶	۴-۴ اثر هارمونیک‌ها
۷۷	۴-۵ اندازه‌گیری هارمونیک‌ها
۷۷	۴-۵-۱ مقدمه
۷۷	۴-۵-۲ تحلیل‌گرهای اصلی
۷۷	۴-۵-۳ تحلیل‌گرهای اصلی خودکار
۷۹	۴-۵-۴ روش‌های دیجیتال
۷۹	۴-۵-۵ جهت جریان
۷۹	۴-۶ سطوح هارمونیک در سیستم CEGB ۴۰۰/۲۷۵ kV
۸۰	۴-۷ روش‌های کاهش هارمونیک‌ها
۸۰	۴-۷-۱ اطلاعات کلی
۸۰	۴-۷-۲ حذف
۸۲	۴-۷-۳ اتصال ملت
۸۲	۴-۷-۴ فیلترها

صفحه	عنوان
۸۴ .....	۵ نویز صوتی
۸۴ .....	۵-۱ مقدمه
۸۶ .....	۵-۲ تولید و مشخصه‌های نویز صوتی خطوط انتقال نیرو
۸۹ .....	۵-۳ روش‌های اندازه‌گیری نویز صوتی
۹۱ .....	۵-۴ اقدامات مفید و یازدارنده
۹۲ .....	۶ سایر کاربردهای اندازه‌گیری نویز رادیوئی
۹۶ .....	۷ مراجع
۹۹ .....	۸ مرجع اضافی
۱۰۰ .....	A ضمیمه

## فصل یازدهم

# حافظت و کلیدزنی اتوماتیک در سیستم قدرت

ترجمه: سید محمد شهرتاش

عنوان		صفحه
۱ مقدمه	.....	۱۱۰
۲ مشخصات مورد نیاز سیستم حفاظتی شبکه برق انگلستان	.....	۱۱۱
۲-۱ شبکه CEGB	.....	۱۱۱
۲-۲ قابلیت اعتماد سیستم حفاظتی	.....	۱۱۱
۲-۳ زمان رفع اتصال کوتاه	.....	۱۱۴
۲-۴ میزان حساسیت	.....	۱۱۴
۲-۵ شاخص های مرتبط با حداکثر جریان عبوری	.....	۱۱۴
۳ اجزاء عمومی و دستورالعملهای کاربرد دستگاه های حفاظتی	.....	۱۱۵
۳-۱ بخش های اندازه گیر و مقایسه کننده	.....	۱۱۵
۳-۲ ارسال اطلاعات حفاظتی	.....	۱۱۵
۳-۳ ترانسفورماتورهای حفاظتی	.....	۱۱۵

صفحه	عنوان
۱۱۶	۳-۳-۱ ترانسفورماتور جریان
۱۱۸	۳-۳-۲ ترانسفورماتورهای ولتاژ
۱۱۹	۳-۴ دستورالعمل قطع حفاظت
۱۲۰	۳-۵ مدارهای قطع حفاظت
۱۲۰	۴ حفاظت شین
۱۲۰	۴-۱ پیش اساسی
۱۲۲	۴-۲ حفاظت شین ۲۷۵ کیلوولت
۱۲۳	۴-۳ حفاظت شین ۴۰۰ کیلوولت
۱۲۵	۵ حفاظت اتصالی کلید قدرت
۱۳۳	۶ حفاظت زنراتورها ، ترانسفورماتورها و دستگاه های جبران کننده توان راکتور
۱۳۳	۶-۱ شبکه های زنراتور
۱۳۳	۶-۱-۱ مقدمه
۱۳۴	۶-۱-۲ اتصالات زنراتور و روشهای زمین کردن نقطه خنثی
۱۳۹	۶-۱-۳ حفاظت زنراتور
۱۵۵	۶-۲ مدارات ترانسفورماتور
۱۵۵	۶-۲-۱ مقدمه
۱۵۶	۶-۲-۲ تأثیر طرح های زمین کردن شبکه
۱۵۶	۶-۲-۳ حفاظت ترانسفورماتور
۱۷۰	۶-۳ حفاظت راکتور
۱۷۰	۶-۳-۱ راکتورهای سری
۱۷۰	۶-۳-۲ راکتورهای موازی

عنوان		صفحه
۶-۴ حفاظت خازنی	۱۷۲	
۶-۴-۱ ساختمان	۱۷۲	
۶-۴-۲ حفاظت فیوزی	۱۷۳	
۶-۴-۳ نامتعادلی ظرفیت خازنی یا شکست خازنی	۱۷۳	
۶-۴-۴ حفاظت اتصال فاز و زمین	۱۷۳	
۶-۴-۵ حفاظت جریان زیاد	۱۷۵	
۶-۴-۶ حفاظت در برابر افزایش ولتاژ	۱۷۵	
۶-۵ جبران کننده های مربوط به ترانسفورماتورها	۱۷۵	
۶-۵-۱ جبران کننده های استاتیک (خازنها) مربوط به انوترانسفورماتورها	۱۷۵	
۶-۵-۲ جبران کننده های همزمان مربوط به انوترانسفورماتورها	۱۷۷	
۶-۵-۳ جبران کننده های استاتیک (راکتورها) مربوط به انوترانسفورماتورها	۱۷۷	
۷ حفاظت فیدر	۱۷۸	
۷-۱ حفاظت فیدر - سیستم های کابل ارتباطی (راهنمای)	۱۸۰	
۷-۱-۱ رله های پایاس شده	۱۸۰	
۷-۱-۲ رله های راه انداز	۱۸۰	
۷-۱-۳ شبکه هایی که اصول تعادل جریان را بکار می بردند	۱۸۱	
۷-۱-۴ شبکه هایی که اصول تعادل ولتاژ را بکار می بردند	۱۸۲	
۷-۱-۵ کاربرد کابلهای ارتباطی (راهنمای)	۱۸۴	
۷-۲ حفاظت فیدر - سیستم های PLC	۱۸۹	
۷-۳ حفاظت فیدر - حفاظت دیستانس	۱۹۲	
۷-۳-۱ حفاظت دیستانس سه منطقه ای	۱۹۴	
۷-۳-۲ حفاظت دیستانس شتاب یافته	۱۹۶	

صفحه	عنوان
۱۹۹	۷-۳-۳ حفاظت دیستانس قفل شده
۲۰۸	۷-۴ فیدرهای ترانسفورماتور
۲۰۹	۷-۵ مدارهای فیدر T شکل
۲۱۱	۷-۵-۱ اتصال کوتاه های داخلی
۲۱۲	۷-۵-۲ اتصال کوتاه های خارجی
۲۱۵	۸ قطع کلیدهای دوردست
۲۱۶	۸-۱ ارسال فرمان قطع
۲۱۷	۸-۱-۱ ارسال فرمان قطع به کمک شبکه های کابل کمک ارتباطی
۲۱۷	۸-۱-۲ ارسال فرمان قطع DC ساده
۲۱۷	۸-۱-۳ ارسال فرمان قطع مصون از موج
۲۱۸	۸-۱-۴ ارسال فرمان قطع به کمک شبکه ارتباطی اجاره ای
۲۱۸	۸-۱-۵ ارسال فرمان قطع به کمک PLC
۲۱۹	۸-۲ استفاده از حفاظت فیدر
۲۱۹	۸-۲-۱ حفاظت دیستانس شتاب یافته
۲۱۹	۸-۲-۲ آزادسازی حفاظت دیستانس
۲۲۰	۸-۳ عملکرد کلیدآلات محلی - باز شدن اتوماتیک قطع کننده ها توسط حفاظت
۲۲۰	۹ حفاظت پشتیبان شبکه
۲۲۳	۱۰ قطع و وصل اتوماتیک
۲۲۳	۱۰-۱ مقدمه
۲۲۵	۱۰-۲ طرح های پست های فرعی
۲۲۶	۱۰-۳ مدارهای خطوط انتقال هوایی

عنوان		صفحة
۱۰-۴ مدارهای کابلی و تقریباً کابلی	۲۲۸	
۱۰-۵ مدارهای ترانسفورماتور، راکتور موازی و خازن موازی	۲۲۸	
۱۰-۶ سوئیچینگ اتوماتیک مدارات اضطراری (پشتیبان)	۲۲۹	
۱۰-۷ سوئیچینگ اتوماتیک برای جلوگیری از اضافه بارهای شبکه	۲۲۹	
۱۰-۸ سوئیچینگ اتوماتیک برای فرونشاندن فرو رزونانس های اولیه	۲۳۳	
۱۰-۸-۱ نقطع کننده های موتوری	۲۳۵	
۱۰-۸-۲ نقطع کننده های سوئیچ	۲۳۶	
۱۰-۹ طراحی تجهیزات (غیر دیجیتال)	۲۳۶	
۱۰-۱۰ طراحی تجهیزات (دیجیتال)	۲۳۷	
۱۰-۱۱ طراحی و نست تجهیزات کمکی	۲۳۸	
۱۱ ارزیابی حفاظت و تست	۲۳۹	
۱۱-۱ نست های تأیید نوعی	۲۳۹	
۱۱-۲ تست های روتین	۲۴۱	
۱۱-۳ نست های نصب و راه اندازی	۲۴۱	
۱۱-۴ نست های تعمیر و نگهداری	۲۴۳	
۱۱-۵ رسیدگی به خطای	۲۴۵	
۱۲ روشها و توسعه های آینده	۲۴۶	
۱۳ مراجع	۲۴۸	
۱۴ سایر مراجع	۲۴۹	

## فصل دوازدهم

### مخابرات راه دور جهت مدیریت سیستم‌های قدرت

ترجمه: علیرضا ذوالقدر اصلی

عنوان	
صفحه	
۱ مقدمه	۲۵۵
۲ مروری بر توسعه سیستم مخابرات راه دور	۲۵۶
۳ مسیر اطلاعات و طراحی شبکه مخابراتی	۲۶۱
۳-۱ مسیر اطلاعات	۲۶۱
۳-۲ طراحی شبکه	۲۶۳
۳-۳ بازمانده‌هایی از سیستم قدیم که باید تغییر کنند	۲۶۵
۴ سیستم‌های ارتباط از راه دور CEGB (درحال حاضر و درحال توسعه)	۲۶۷
۴-۱ سیستم GI ۷۴	۲۷۷
۴-۱-۱ کنترل کننده اصلی	۲۷۰
۴-۱-۲ واسط انسان و ماشین (MMI)	۲۷۰
۴-۱-۳ کنترل ایستگاه‌های فرعی حومه	۲۷۲

عنوان	
صفحه	
۴-۱-۴ نرم افزار ..... ۲۷۴	
۴-۱-۵ پایگاه های اطلاعاتی ..... ۲۷۴	
۴-۱-۶ اصلاح سیستم ..... ۲۷۵	
۴-۱-۷ سیستم علامت کلی اضطراری (GI) ..... ۲۷۵	
۴-۲ فرمان از راه دور از یک مرکز کنترل شبکه (GCC) و یک ایستگاه حومه ..... ۲۷۵	
۴-۲-۱ از یک مرکز کنترل شبکه GCC ..... ۲۷۵	
۴-۲-۲ از یک ایستگاه حومه ..... ۲۷۷	
۴-۲-۳ عملکرد از راه دور توربین های گازی (GTS) ..... ۲۷۷	
۴-۳ امکانات کنونی در مرکز کنترل شبکه (GCC) ..... ۲۷۹	
۴-۳-۱ شرائط عملی کنونی ..... ۲۷۹	
۴-۳-۲ شرائط تلفنی کنونی ..... ۲۸۲	
۴-۴ کنترل ملی جدید و دو رده بیش ..... ۲۸۵	
۴-۴-۱ دو رده بیش ..... ۲۸۵	
۴-۴-۲ مرکز کنترل ملی جدید ..... ۲۸۵	
۴-۵ کنترل تلفنی ..... ۲۸۶	
۵ سیگنال دهن حفاظتی ..... ۲۸۹	
۵-۱ مقدمه ..... ۲۸۹	
۵-۲ وسائل مخابراتی ..... ۲۹۱	
۵-۲-۱ کابل های راهنمای اختصاصی ..... ۲۹۱	
۵-۲-۲ مدارهای اجراهای ..... ۲۹۲	
۵-۳ مسئله اصلی سیگنال دهن ..... ۲۹۴	
۵-۳-۱ تأثیرات نویز ..... ۲۹۴	

صفحه	عنوان
۲۹۵	۵-۳-۲ ویزگی‌های نویز الکتریکی
۲۹۶	۵-۴ اصول طراحی تجهیزات
۲۹۷	۵-۵ نیازمندی‌های کیفیت
۲۹۸	۵-۵-۱ زمان عملکرد
۲۹۹	۵-۵-۲ اعتماد به عملکرد
۳۰۰	۵-۵-۳ امنیت در برایر عملکرد بد
۳۰۰	۵-۵-۴ سایر قابلیت‌های لازم
۳۰۰	<b>۶ مخابرات رادیویی</b>
۳۰۰	۶-۱ مقدمه
۳۰۱	۶-۲ مخابرات رادیویی اضطراری
۳۰۳	۶-۳ رادیویی در حال حرکت
۳۱۱	۶-۴ طرح‌های رادیویی محیط‌های محدود
۳۱۳	۶-۵ ارتباطات رادیویی نقطه به نقطه
۳۱۴	<b>۷ شبکه‌های مخابراتی متحده</b>
۳۱۴	۷-۱ مقدمه
۳۱۶	۷-۲ ملزومات همکاری
۳۲۰	۷-۳ نصب CCN
۳۲۲	۷-۴ استاندارد مازی پروتکل‌ها
۳۲۲	۷-۴-۱ مدل هفت سطحی ISO
۳۲۴	<b>۸ روال آینده</b>
۳۲۴	۸-۱ مقدمه

صفحه	عنوان
۳۲۵	۸-۲ نبیرهای نوری
۳۲۸	۸-۳ تله ماتیک ( انتقال اطلاعات به نقاط دور )
۳۳۰	۸-۳-۱ فاکس
۳۸۰	۸-۳-۲ سرویس های منی
۳۳۱	۸-۳-۳ پست الکترونیک
۳۳۱	۸-۳-۴ سیستم های اطلاعاتی
۳۳۲	۸-۴ مخابرات کنفرانسی
۳۳۲	۸-۴-۱ کنفرانس های صوتی
۳۳۳	۸-۴-۲ کنفرانس دیدنوبی
۳۳۳	۸-۵ شبکه های محلی ( LAN )
۳۳۷	۸-۶ نتیجه
۳۳۹	۹ مراجع
۳۴۱	ضمایم: تغییرات سیستم مخابرات راه دور در سال های ۱۹۸۶ - ۱۹۸۹

## فصل سیزدهم

# بهره برداری و نگهداری سیستم های انتقال

ترجمه : فریدون وارث - جلال مدنی

عنوان		صفحه
۱ مقدمه		۳۴۶
۱-۱ ساختار شرکت مرکزی برق انگلستان		۳۴۶
۱-۲ اهداف ناحیه		۳۴۶
۱-۳ ارتباطات برق های منطقه ای و نیروگاهها		۳۴۷
۱-۴ ساختار ناحیه		۳۴۸
۲ بهره برداری از شبکه		۳۵۰
۲-۱ شرایط عادی		۳۵۱
۲-۲ شرایط اضطراری		۳۵۲
۳ نصب تجهیزات جدید		۳۵۴
۳-۱ مستولیتهای ساخت و راه اندازی		۳۵۴
۳-۲ تابلوهای راه اندازی		۳۵۴
۳-۳ مقررات		۳۵۵
۳-۴ تست های لازم هنگام نصب و راه اندازی		۳۵۸
۳-۵ برنامه ریزی برقدار کردن		۳۶۱
۳-۶ آینه در نصب		۳۶۲

صفحه	عنوان
۲۶۳	۴ سیاست های تعمیر و نگهداری
۲۶۴	۴-۱ تجهیزات پست
۲۶۴	۴-۲ خطوط هوایی و کابلها
۲۶۴	۴-۳ تجهیزات حفاظت و کنترل
۲۶۷	۴-۴ تجهیزات مخابراتی
۲۶۹	۴-۵ تجهیزات اندازه گیری
۳۷۱	۵ بازرگانی های معمول
۳۷۱	۵-۱ پست های فشار قوی
۳۷۳	۵-۲ خطوط هوایی
۳۷۳	۵-۳ کابلها
۳۷۴	۶ تجهیزات تعمیر و نگهداری ویژه
۳۷۴	۶-۱ تجهیزات پست های فشار قوی
۳۷۵	۶-۲ خطوط هوایی
۳۷۵	۶-۳ نصب کابلها مخصوص
۳۷۵	۶-۴ تجهیزات روشنابی
۳۷۹	۷ برنامه ریزی تعمیر و نگهداری
۳۸۰	۷-۱ روش برنامه ریزی
۳۸۱	۷-۲ برنامه ریزی فلسفی ها
۳۸۲	۷-۳ برنامه ریزی کاری
۳۸۳	۷-۴ برنامه ریزی استفاده از منابع
۳۸۳	۷-۵ پایگاهی اطلاعات تجهیزات
۳۸۴	۷-۶ میستم برنامه ریزی با کامپیوتر
۳۸۵	۸ اینبارها
۳۸۵	۸-۱ روش نگهداری
۳۸۵	۸-۲ نحوه ذخیره کردن در اینبارها
۳۸۶	۸-۳ کنترل تجهیزات و مواد زايد

صفحه	عنوان
۳۸۶	۹ خطاهای سیستم
۳۸۶	۹-۱ خطاهای گذرا
۳۸۷	۹-۲ خطاهای ماندگار (دانسی)
۳۸۸	۹-۳ گزارشات مربوط به خطاهای در شبکه
۳۸۹	۱۰ رعایت نکات ایمنی
۳۹۰	۱۰-۱ ضرورتهای قانونی
۳۹۰	۱۰-۲ فواین ایمنی شرکت مرکزی برق انگلستان
۳۹۲	۱۰-۳ ایمنی عمومی
۳۹۳	۱۱ آموزش
۳۹۳	۱۱-۱ آموزش های ایمنی
۳۹۵	۱۱-۲ آموزش های بهره برداری
۳۹۶	۱۲ مراجع